



beatspro[™]

USER GUIDE

Table of Contents

EN	Important Safety Information	2
	Using the Remote Mic	5
	Connect, Listen, Enjoy	7
FR	Renseignements de sécurité importants	8
	Utilisation du microphone de la télécommande	11
	Connectez et profitez de votre écoute	13
ES	Información importante sobre la seguridad	14
	Uso del micrófono remoto	17
	Conéctese, Escuche y Disfrute	19
PT	Informações Importantes de Segurança	20
	Utilização do Microfone Remoto	23
	Conecťe, Ouça e Aproveite	25

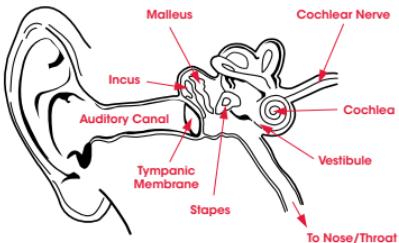


Important Safety Information

Listen Responsibly

To avoid hearing damage, make sure that the volume on your music player is turned down before connecting your headphones. After placing headphones in/on your ears, gradually turn up the volume until you reach a comfortable listening level. Noise levels are measured in decibels (dB), exposure to any noise at or above 85 dB can cause gradual hearing loss. Monitor your use; hearing loss is a function of loudness versus time. The louder it is, the less time you can be exposed to it. The softer it is, the more time you can listen to it.

Physiology of the Ear



English

This decibel (dB) table compares some common sounds and shows how they rank in potential harm to hearing.

SOUND	NOISE LEVEL (dB)	EFFECT
Whisper	30	Very quiet
Quiet Office	50-60	Comfortable hearing levels are under 60dB
Vacuum Cleaner, Hair Dryer	70	Intrusive; interferes with telephone conversations
Food Blender	85-90	85 dB is the level at which hearing damage (8 hrs.) begins
Garbage Truck, Cement Mixer	100	No more than 15 minutes of unprotected exposure recommended for sounds between 90-100 dB
Power Saw, Drill/Jackhammer	110	Regular exposure to sound over 100 dB of more than 1 minute risks permanent hearing loss
Rock Concert (varies)	110-140	Threshold of pain begins around 125 dB

*Chart information from http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/pages/common_sounds.aspx

English

".... a typical person can safely listen to an iPod® for 4.6 hours per day at 70% volume."

".... knowing the levels one is listening to music at, and for how long is extremely important."

From <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Get the most out of your equipment and enjoy great audio performance even at safe levels. Our headphones will allow you to hear more details at lower volume levels than ever before.

Use Responsibly

Do not use headphones when it's unsafe to do so—while operating a vehicle, crossing streets, or during any activity or in an environment where your full attention to your surroundings is required.

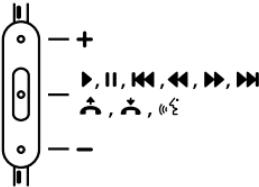
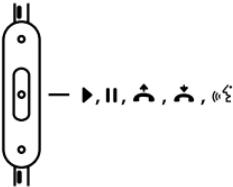
It's dangerous to drive while wearing headphones, and in many places, illegal because it decreases your chances of hearing life-saving sounds outside of your vehicle, such as another car's horn and emergency vehicle sirens. Please avoid wearing your headphones while driving. Use an FM transmitter to listen to your mobile media devices instead.

Learn how to establish a safe listening level and review other important safety guidelines from the Consumer Electronics Association at www.ce.org and the Deafness Research Foundation at www.drf.org.

Using the Remote Mic

Beats Pro™ comes equipped with an audio cable that has a built-in remote mic feature for use with phone or music player.

Functions include:

- Play ►  iPod®, iPhone® & iPad®
- Pause II  HTC, Blackberry & Android
- Skip Forward/
Backward ►►◀◀
- Scan Forward/
Backward ►►◀◀ 
- Answer ☎ 
- End Call ✖
- Voice Command ⌂
- Volume Control + -

Note: Functionality varies by device.

English

Play or pause a song or video: Press and release the center button. Repeat to resume.

Skip track or backward to next song or video: Press and release the center button twice quickly to skip forward. Press and release three times quickly to skip back.

Scan forward or backward through a song or video: In quick motion, press the center button twice, hold on the second press to scan forward. Release when you want to stop scanning. To scan backward, press the center button three times, holding on the third press.

Answer or end a call: Press and release the center button once to answer. Repeat to end the call.

Decline an incoming call: Press and hold the center button for two seconds, then release. There will be two beeps when you let go to indicate successful operation.

Voice Command: Press and hold the center button until voice activation starts up. Functionality will vary by device.

Control volume: Press the top button to increase volume. Press the bottom button to decrease volume. Functionality will vary by device.

English

Connect, Listen and Enjoy



Register Your Beats® Today

www.beatsbydre.com/register

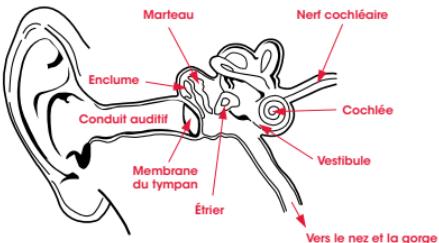


Renseignements de sécurité importants

Utilisation responsable

Pour éviter de subir des dommages auditifs, assurez-vous que le volume de votre lecteur multimédia est réduit avant de brancher vos écouteurs. Après avoir placé les écouteurs dans vos oreilles, augmentez graduellement le volume jusqu'à un niveau d'écoute agréable. Les niveaux sonores sont mesurés en décibels (dB). L'exposition à des bruits de 85 dB ou plus peut graduellement causer une perte auditive. Surveillez votre utilisation des écouteurs; la perte auditive dépend du niveau sonore et de la durée de l'écoute. Plus un son est fort, moins vous devez vous y exposer. Plus un son est doux, plus longtemps vous pouvez l'écouter.

Physiologie de l'oreille



Français

Le tableau de décibels (dB) suivant compare certains sons communs et classe les dommages potentiels à l'audition.

SON	NIVEAU SONORE (dB)	EFFET
Chuchotement	30	Très calme.
Bureau calme	50 -60	Les niveaux d'écoute agréables sont inférieurs à 60 dB.
Aspirateur, sèche-cheveux	70	Intrusif, interfère avec les conversations téléphoniques.
Mélangeur	85 -90	85 dB équivaut au niveau auquel l'audition commence à être endommagée (8 heures).
Camion à ordures, bétonnière	100	Nous recommandons de ne pas dépasser 15 minutes d'exposition non protégée pour les sons compris entre 90 et 100 dB.
Scie à chaîne, foreuse/marteau perforateur	110	Une exposition régulière à un son supérieur à 100 dB pendant plus de 1 minute risque d'engendrer une perte définitive de l'audition.
Concerts de rock (varient)	110 -140	Le seuil de douleur commence à environ 125 dB.

*Les renseignements du tableau sont tirés du site
http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/pages/common_sounds.aspx

« une personne ordinaire peut écouter en toute sécurité son iPod® pendant 4,6 heures par jour à un volume de 70 %. »

« il est extrêmement important de savoir le niveau sonore auquel vous écoutez de la musique, ainsi que la durée de votre écoute... »

Tiré du site <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Tirez le maximum de votre équipement et profitez d'excellentes performances audio, même à des niveaux sonores sécuritaires. Nos écouteurs vous permettront d'entendre plus de détails à des niveaux sonores plus inférieurs que jamais auparavant.

Utilisation responsable

N'utilisez pas d'écouteurs lorsque ce n'est pas sécuritaire, par exemple, en conduisant un véhicule, en traversant la rue ou pendant des activités ou dans des environnements où vous devez porter attention à votre entourage.

Il est dangereux de conduire en portant des écouteurs et c'est illégal dans de nombreuses régions, puisque cela réduit vos chances d'entendre des sons qui pourraient vous sauver la vie, comme le klaxon d'un autre véhicule ou la sirène de véhicules d'urgence. Évitez de porter vos écouteurs en conduisant. Utilisez un transmetteur FM pour écouter le contenu de votre lecteur multimédia en voiture.

Pour connaître le niveau sonore d'écoute sécuritaire et d'autres lignes directrices importantes en matière de sécurité, visitez le site de la Consumer Electronics Association au www.ce.org et de la Deafness Research Foundation au www.drf.org.

Utilisation du microphone de la télécommande

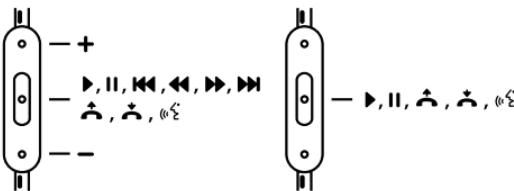
Les écouteurs Pro™ de Beats sont équipés d'un câble audio comprenant une télécommande dotée d'un microphone intégré conçu pour votre téléphone intelligent ou votre lecteur multimédia.

Fonctions de la télécommande :

- Lecture ►
- Pause II
- Chanson suivante/
précédente ►►, ◀◀
- Avance rapide/
retour en arrière ►►►, ◀◀◀
- Répondre ☎
- Raccrocher ☎
- Commande vocale ☎ξ
- Contrôle de volume + -

iPod®, iPhone® et iPad®

HTC, Blackberry et Android



Remarque : Cette fonctionnalité varie selon l'appareil.

Pour lire ou interrompre la lecture d'une chanson ou d'une vidéo : Appuyez sur le bouton central de la télécommande, puis relâchez-le. Appuyez à nouveau sur le bouton central de la télécommande pour reprendre la lecture.

Pour sauter une chanson ou une vidéo ou revenir à la chanson ou à la vidéo précédente : Appuyez deux fois sur le bouton central de la télécommande pour sauter à la chanson ou à la vidéo suivante. Appuyez trois fois sur le bouton central de la télécommande pour revenir à la chanson ou à la vidéo précédente.

Pour avancer ou reculer rapidement dans une chanson ou une vidéo en cours de lecture : Appuyez rapidement deux fois sur le bouton central de la télécommande et maintenez le bouton enfoncé la deuxième fois pour avancer rapidement. Relâchez le bouton pour arrêter le balayage. Appuyez rapidement trois fois sur le bouton central de la télécommande et maintenez le bouton enfoncé la troisième fois pour reculer rapidement.

Pour répondre à un appel ou raccrocher : Appuyez sur le bouton central de la télécommande une fois et relâchez-le pour répondre. Répétez la procédure pour raccrocher.

Pour refuser un appel entrant : Appuyez sur le bouton central de la télécommande et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes, puis relâchez-le. Vous entendrez deux signaux sonores pour vous indiquer que l'appel a été refusé.

Commande vocale : Appuyez sur le bouton central de la télécommande et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que la fonction de commande vocale s'active. Cette fonctionnalité varie selon l'appareil que vous utilisez.

Contrôle de volume : Appuyez sur le bouton du haut de la télécommande pour augmenter le volume. Appuyez sur le bouton du bas de la télécommande pour réduire le volume. Cette fonctionnalité varie selon l'appareil que vous utilisez.

Connectez et profitez de votre écoute



Enregistrez vos écouteurs Beats® dès aujourd'hui

www.beatsbydre.com/register

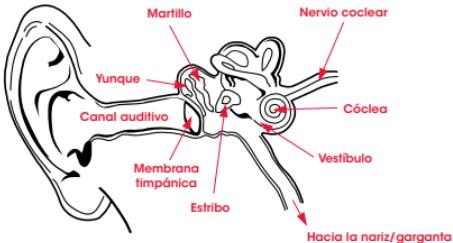


Información importante sobre la seguridad

Escuche de manera responsable

Para evitar el daño a sus oídos, asegúrese de bajar el volumen de su reproductor de música antes de conectar los auriculares. Luego de colocar los auriculares en sus oídos, suba el volumen gradualmente hasta que alcance un nivel de audición adecuado. Los niveles de ruido se miden en decibeles (dB), la exposición a cualquier ruido igual o mayor a los 85 dB puede causar la pérdida gradual de la audición. Controle su uso; la pérdida de la audición es una función de volumen versus tiempo. Mientras más alto sea el volumen, menor es el tiempo que usted puede exponerse a él. Mientras más bajo sea el volumen, mayor es el tiempo que usted puede escuchar su música.

Fisiología del oído



Español

En este cuadro de decibeles (dB) se compara algunos sonidos comunes y se muestra la clasificación según el daño potencial que sufre la audición.

SONIDO	NIVEL DE RUIDO (dB)	EFFECTO
Murmullo	30	Muy silencioso
Oficina silenciosa	50-60	Los niveles de audición cómodos están por debajo de los 60 dB
Aspiradora, secadora de cabello	70	Invasor; interfiere en conversaciones telefónicas
Licuadora	85-90	La audición comienza a dañarse a los 85 dB (8 h)
Camión de la basura y hormigonera	100	No se recomienda exponerse sin protección a niveles de sonido de 90 a 100 dB durante más de 15 minutos
Sierra eléctrica, taladro y martillo neumático	110	La exposición regular a un nivel de sonido superior a 100 dB durante más de 1 minuto puede ocasionar una pérdida permanente de audición
Conciertos de rock (varía)	110-140	El umbral de dolor comienza a sentirse alrededor de los 125 dB

*La información del cuadro se obtuvo de http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/pages/common_sounds.aspx

Español

".... una persona normal puede escuchar música de un iPod® de manera segura durante 4,6 horas al día con el volumen subido al 70%".

".... conocer los niveles a los que uno escucha música y durante cuánto tiempo es muy importante".

De <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Obtenga el mayor beneficio de su equipo y disfrute un excelente rendimiento de audio aun a niveles seguros. Nuestros auriculares le permitirán oír más detalles a niveles de volumen más bajos que antes.

Uso responsable

No use los auriculares cuando no sea seguro hacerlo, como al operar un vehículo, cruzar las calles o durante una actividad o en un ambiente donde se requiera que preste atención completa a su alrededor.

Es peligroso conducir usando auriculares, y en muchos lugares, es ilegal porque disminuye sus opciones de escuchar sonidos fuera de su vehículo que pueden salvarle la vida, como la bocina de otro auto y las sirenas de vehículo de emergencia. Por favor evite usar sus auriculares mientras conduce. En lugar de eso, use un transmisor FM para escuchar sus dispositivos de medios móviles.

Aprenda más sobre cómo establecer un nivel de audición seguro y revise otras guías de seguridad importantes de la Asociación de Consumidores de Electrónicos en www.ce.org y la Fundación para la Investigación de la Sordera en www.drf.org.

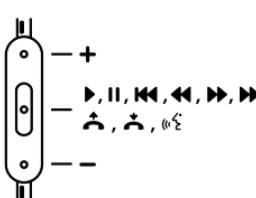
Uso del micrófono remoto

Los auriculares Beats Pro™ vienen equipados con un cable de audio que tiene una aplicación de micrófono remoto incorporado para el uso con teléfono o reproductor de música.

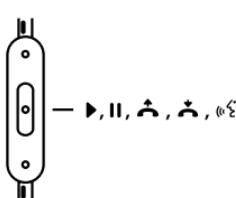
Las funciones incluyen:

- Reproducir ►
- Pausa II
- Saltar adelante/atrás ►►◀◀
- Buscar hacia adelante/atrás ►◀◀
- Responder ☎
- Finalizar llamada ☎
- Comando de voz ☎
- Control de volumen + -

iPod®, iPhone® y iPad®



HTC, Blackberry y Android



Nota: La funcionalidad varía por dispositivo.

Español

Reproducir o detener una canción o video: Presione y suelte el botón central. Repita para continuar.

Saltar pista o retroceder a la siguiente canción o video: Presione y suelte el botón central dos veces rápidamente para saltar hacia adelante. Presione y suelte el botón central tres veces rápidamente para saltar hacia atrás.

Buscar hacia adelante o hacia atrás una canción o video: Presione el botón central dos veces rápidamente y no lo suelte la segunda vez que lo haga para buscar hacia adelante. Suéltelo cuando desee detener la búsqueda. Para buscar hacia atrás, presione el botón central tres veces y no lo suelte la tercera vez que lo haga.

Responder o finalizar una llamada: Presione y suelte el botón central una vez para responder. Repítalo al final de la llamada.

Rechazar una llamada entrante: Presione el botón central por dos segundos, luego suelte. Se escucharán dos tonos cuando suelte el botón para indicar que la operación fue exitosa.

Marcación por voz: Presione el botón central sin soltar hasta que inicie la activación de voz. La funcionalidad variará según el dispositivo.

Control de volumen: Presione el botón en la parte superior para aumentar el volumen. Presione el botón en la parte inferior para disminuir el volumen. La funcionalidad puede variar según el dispositivo.

Español

Conéctese, Escuche y Disfrute



Registre sus Beats® hoy

www.beatsbydre.com/register

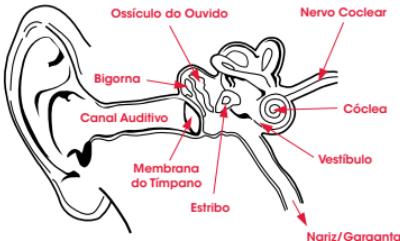


Informações Importantes de Segurança

Ouça com Responsabilidade

Para evitar danos à audição, certifique-se de que o volume em seu leitor de música esteja desligado antes de conectar seu fone de ouvido. Depois de posicionar seu fone de ouvido corretamente, aumente o volume gradualmente até atingir um nível confortável. Os níveis de ruído são medidos em decibéis (dB), a exposição a qualquer ruído a 85 dB ou acima disso pode causar perda auditiva gradual. Monitore o seu uso; a perda auditiva é resultado do barulho em virtude do tempo. Quanto mais ruído, menor o tempo de exposição ao qual você pode ficar submetido. Quanto menos ruído, maior o tempo de exposição ao qual você pode ficar submetido.

Fisiologia do Ouvido



Português

Esta tabela de decibéis (dB) compara alguns ruídos comuns e mostra suas classificações em relação a possíveis danos à audição.

SOM	NÍVEL DE RUÍDO (dB)	EFEITO
Sussurro	30	Muito silencioso
Escritório em Silêncio	50-60	Os níveis confortáveis de audição estão abaixo de 60 dB
Aspirador de Pó, Secador de Cabelo	70	Intrusivo; interfere em conversas ao telefone
Liquidificador	85-90	Os danos à audição (8h) ocorrem a partir do nível de 85 dB
Caminhão de Lixo, Betoneira	100	Não se recomenda mais de 15 minutos de exposição sem proteção para ruídos entre 90 e 100 dB
Serra Elétrica, Broca/Britadeira	110	A exposição regular a ruídos acima de 100 dB por mais de 1 minuto pode causar perda permanente da audição
Shows de Rock (varia)	110-140	O limiar da dor começa em aproximadamente 125 dB

* Informações da tabela em http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/pages/common_sounds.aspx

Português

".... uma pessoa normal pode ouvir a um iPod® de modo seguro por 4,6 horas por dia em volume a 70%."

".... saber os níveis que podem ser atingidos ao ouvir música e por quanto tempo é extremamente importante."

Fonte <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Aproveite ao máximo seu equipamento e desfrute do excelente desempenho de áudio mesmo em níveis seguros. Nossos fones de ouvido permitirão que ouça mais claramente como nunca em níveis mais baixos de volume.

Utilize com Responsabilidade

Não utilize fones de ouvido quando não for seguro—enquanto estiver dirigindo um veículo, atravessando ruas ou durante qualquer atividade ou em um ambiente onde for necessária a sua total atenção.

É perigoso dirigir utilizando fones de ouvido e, em muitos lugares, ilegal, porque ele diminui suas chances de ouvir sons fora do seu veículo que podem salvar vidas, como a buzina de outro carro e sirenes de veículos de emergência. Evite a utilização de seu fone de ouvido enquanto estiver dirigindo. Em vez disso, utilize transmissor FM em seus dispositivos de mídia móveis.

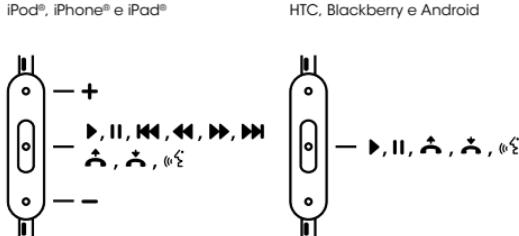
Aprenda como estabelecer um nível seguro de volume e veja outras orientações importantes de segurança da Consumer Electronics Association [Associação dos Consumidores de Produtos Eletrônicos] em www.ce.org e da Deafness Research Foundation [Fundação de Pesquisa sobre a Surdez] em www.drf.org.

Utilização do Microfone Remoto

O Beats Pro™ vem equipado com um cabo de áudio que possui um microfone remoto integrado para utilização com telefone ou leitor de música.

As funções incluem:

- Reproduzir ►
- Pausar II
- Saltar/
Retroceder ►►, <<
- Avançar/
Voltar ►►, >>
- Atender ☎
- Encerrar Chamada ☎
- Comando de Voz «?»
- Controle de Volume + -



Observação: A funcionalidade varia de acordo com o dispositivo.

Português

Reproduza ou pause uma música ou vídeo: Pressione e solte o botão central. Repita para continuar.

Pule a faixa para a próxima música ou vídeo ou volte para a faixa anterior: Pressione e solte, duas vezes e rapidamente, o botão central para pular para a próxima faixa. Pressione e solte, três vezes e rapidamente, para voltar para a faixa anterior.

Avance ou volte em uma música ou vídeo: Em um movimento rápido, pressione o botão central duas vezes, segure quando pressionar pela segunda vez para avançar. Solte quando quiser parar de avançar. Para voltar, pressione o botão central três vezes, segurando o botão quando pressionar pela terceira vez.

Atender ou finalizar uma chamada. Pressione e solte o botão central uma vez para atender. Repita para finalizar a chamada.

Recusar uma chamada: Pressione e segure o botão central por dois segundos, em seguida solte-o. Você ouvirá dois bipes ao soltar para indicar a operação com êxito.

Comando de Voz: Pressione e segure o botão central até a ativação de voz ser iniciada. A funcionalidade varia de acordo com o dispositivo.

Controle de Volume: Pressione o botão superior para aumentar o volume. Pressione o botão inferior para diminuir o volume. A funcionalidade varia de acordo com o dispositivo.

Português

Conecte, Ouça e Aproveite



Cadastre seu Beats® Hoje

www.beatsbydre.com/register

www.beatsbydre.com

 facebook.com/beatsbydre

 [@beatsbydre](https://twitter.com/beatsbydre)

Beats Electronics, LLC

1601 Cloverfield Blvd

Suite 5000N

Santa Monica

CA 90404

©2012 Beats Electronics LLC

beats by dr. dre.

771-00012-01-C